OPRINDELIGT FORSLAG	ÆNDRET FORSLAG
Artikel 8	*Artikel 8*
Senest to år efter meddelelsen af nærværende beslutning forelægger Kommissionen Parlamentet og Rådet en rapport om, hvordan ordningen har fungeret, og foreslår de ændringer, den måtte finde hensigtsmæssige. Til brug for udarbejdelsen af denne rapport fremsender medlemsstaterne enhver relevant oplysning om, hvordan de anvender nærværende beslutning, til Kommissionen.	Senest to år efter meddelelsen af nærværende beslutning forelægger Kommissionen Parlamentet og Rådet en rapport om, hvordan ordningen har fungeret, og foreslår de ændringer, den måtte finde hensigtsmæssige. Til brug for udarbejdelsen af denne rapport fremsender medlemsstaterne enhver relevant oplysning om, hvordan de anvender nærværende beslutning, til Kommissionen. I Kommissionens rapport behandles også spørgsmålet om, hvorvidt der foretages en hensigtsmæssig samordning af anmeldelser i henhold til denne beslutning og anmeldelser i henhold til andre EF-instrumenter.

Ændret forslag til Rådets direktiv om ændring af direktiv 91/628/EØF om beskyttelse af dyr under transport (1)

(94/C 200/06)

(Tekst af betydning for EØS)

KOM(94) 252 endelig udg.

(Forelagt af Kommissionen den 27. juni 1994 i henhold til EF-traktatens artikel 189 A, stk. 2)

Den 13. juli 1993 forelagde Kommissionen ovennævnte forslag for Rådet.

Efter udtalelse fra Europa-Parlamentet af 15. december 1993 foretages der følgende ændringer i det oprindelige forslag:

1) Følgende indsættes som betragning:

»Eksportørerne skal også forpligte sig til at overholde dette direktiv i forbindelse med levende dyr;«

2) Artikel 1, punkt 2, affattes således:

»2) I artikel 3, stk. 1, indsættes som litra aa):

aa) — at arealkravene er i overensstemmelse med tallene i bilagets kapitel VI for de dyr, der omhandles i det kapitel

— at den maksimale køretid og minimumshvileperioderne er i overensstemmelse med dem, der er fastsat i bilagets kapitel I, afsnit A, nr. 2, litra d), for de dyr, der omhandles i det afsnit, uden at dette i øvrigt indskrænker anvendelsen af Rådets forordning (EØF) nr. 3820/85 (*).

(*) EFT nr. L 370 af 31. 12. 1985, s. 1.«

3) Artikel 1, punkt 4, affattes således:

»4) Artikel 5, nr. 2, litra b), affattes således:

b) når transporten er af længere varighed end den køretid, der er fastsat i bilagets kapitel I, afsnit A, nr. 2, litra d), udarbejdes en ruteplan omfattende eventuelle mellem- og omladningsstationer, hvorved det kan sikres, at dyrene inden for køretiden får en hvileperiode, der mindst er så lang som angivet i kapitel I, afsnit A, nr. 2, litra d), at de kan blive fodret og vandet og eventuelt aflæsset og opstaldet under iagttagelse af kravene i dette direktiv for den dyreart, der skal transporteres. For dyr, der ikke er omfattet af bilagets kapitel I, afsnit A, nr. 2, litra d), skal ruteplanen udarbejdes for transporter, der varer længere end 24 timer.«

(1) EFT nr. C 250 af 14. 9. 1993, S. 12.

4) I artikel 1, indsættes følgende nye punkt 5a:

»5a) I kapitel III indsættes som artikel 11a:

Artikel 11a

Eksportører af dyr til tredjelande skal skriftligt forpligte sig til at overholde nærværende direktivs bestemmelser under hele transporten og have truffet foranstaltninger til overholdelse af dem.«

5) Artikel 1, punkt 11, affattes således:

»11) Bilagets kapitel I, afsnit A, nr. 2, litra d), affattes således:

Under transport skal dyrene vandes, fodres og hvile med passende mellemrum. De i skemaet anførte dyrearter må højst være uden vand og foder i nedenstående tidsrum:

Dyreart	Vand (antal timer)	Foder (antal timer)
Kalve (indtil seks måneder)	8	8
Lakterende køer	8	22
Voksent kvæg	8	22
Heste	8	8
Svin	8	22
Får/geder	8	22

Alle dyr skal have mindst otte timers hvile i forbindelse med fodring. Efter 24 timers transport (inklusive hvileperioder) skal alle dyr have mindst ti timers hvile.«

6) Artikel 1, punkt 13, affattes således:

»13) I bilaget indsættes som kapitel VI:

»KAPITEL VI

AREALKRAV

47. Følgende minimumsarealkrav gælder for transport pr. jernbane, ad luftvejen, over land og til vands:

Kvæg/Svin/Heste			Får/Geder		Fjerkræ	
m²/dyr			Maksimumsvægt (levende vægt) (kg)		cm²/kg	Maksimumsvægt (levende vægt) (kg)
Rejsetid >			Klippede	Uklippede		
0,15		< 25	18		190	< 1,6
0,20			30	18	180	1,6—1,9
0,25				30	160	2,0—2,5
0,30			50		140	2,6—3,0
0,35		60			120	3,1—4,0
0,40	< 50	80	> 50		115	4,1—5,0
0,50		100		> 50	110	> 5,0««
0,70	100	> 120				
0,95	200					
1,30	300					
1,70	400					
1,80	500					
2,00	600					
2,20	700					

7) Artikel 1, punkt 14, udgår.